

CIDA; a hér; q ala; e por; o oro; u uno.—*i idea; e esté; a así; o osó; u opa; u famó.* —*i aire; o voy; s aula;*
GERATED [se'-rat-ed] *a.* Encerrado.
 To CERE [ser] *va.* Encerrar, dar con cera.
CEREBEL [se're-be'l], **CEREBELLUM** [ser-e-be'l-um] *s.* Cerebelo, la parte posterior del cerebro.
CEREBRAL [se're-bral] *a.* Cerebral, perteneciente al cerebro.
CEREBRUM [se'r-e-brum] *s.* Cerebro ó cerebro.
CERECLOTH [se'r-e-clet] *s.* Encerrado, tela, lienzo aderezado con cera, goma ó cualquiera otra materia glutinosa.
CEREMENT [se'r-ment] *s.* Encerrado con que se arrolla un muerto.
CEREMONIAL [ser-e-mo'ni-al] *a.* Ceremonial, rito externo.
CEREMONIALNESS [ser-e-mo'ni-al-nes] *s.* Ceremoniosidad.
CEREMONIOUS [ser-e-mo'ni-us] *a.* 1. Ceremonial, lo que toca ó pertenece al uso de las ceremonias. 2. Ceremonioso, cumplimentero, etiquetero. 3. Ceremoniático, importuno á fuerza de ceremonias.
CEREMONIOUSLY [ser-e-mo'ni-us-ly] *ad.* Ceremoniosamente.
CEREMONY [ser-e-mo-ni] *s.* 1. Ceremonia, los ritos y fórmulas que se usan en el culto divino. 2. Ceremonia, cumplido, especie de cortesía que usan los hombres unos con otros. 3. Ceremonias, fórmulas exteriores que se observan por razón de estado. *The book of ceremonies*, Ceremonial.
CEROUSO [se'r-i-us] *a.* Cereoso.
CERIUM [se'r-i-um] *s.* Cerio, cerriero, cereoso. *Oxidated cerium*, Cerio oxidado, un metal recién descubierto.
CERINTHIAN [se'r-i-n-ti-an] *s.* Cerintio, el que sigue la herejía de Cerinto.
CERRUS [se'r-us] *(Bot.)* Especie de encina.
CERTAIN [su'r-ten] *a.* 1. Ciento, indubitable, claro, evidente, manifiesto, indudable, incontestable, lo que no admite duda. 2. Ciento, alguno, un tal. 3. Ciento, determinado, fijo. 4. Ciento, seguro.
CERTAINLY [su'r-ten-ly] *ad.* 1. Ciertamente, indubitablemente, sin duda, á la verdad. 2. Seguramente, sin falta.
CERTAINNESS [su'r-ten-nes], **CERTAINTY** [su'r-ten-ty] *s.* 1. Certeza, certidumbre, conocimiento cierto de alguna cosa y que excluye toda duda. 2. Seguridad, verdad. *There is no certainty in him*, No se puede tener confianza en él; no hay que fier en él.
CERTES [su'r-tez] *ad.* (Ant.) Ciertamente, en verdad.
CERTIFICATE [sur-tif-i-cat], **CERTIFICATION** [sur-tif-i-ca-jun] *s.* Certificación, testimonio. *Certificate of baptism*, Fé de bautismo.
 To CERTIFICATE, *va.* Certificar.
CERTIFIER [su'r-ti-fij-ur] *s.* Certificador.
 To CERTIFY [su'r-ti-fij] *va.* Certificar, atestiguar, afirmar.
CERTIORARI [sur-si-o-ra'-ri] *s.* (For.) Un auto de alguno de los tribunales superiores de justicia

CHAFFLESS [chaf'-les] *a.* Sin zurrón ó hollejo; sólido, profundo, lo que no tiene paña.
CHAFFY [chaf'-i] *a.* Pajizo, lleno de zurrón ó hollejo.
CHAFING [chaf-in] *s.* Desolladura, escaldadura, fricción.
CHAFING-DISH [chaf-in-dis] *s.* 1. Escalfador ó brasero de mesa, rejilla para llevar ascas, anafe.
CHAGRIN [cha-grin'] *s.* Mal humor ó mala condición, enfado, pesadumbre, disgusto, desazón, pena.
 To CHAGRIN, *va.* Enfadarse ó provocar á ira, vejar, entristecer, desazonar, enfadar, amohinar.
CHAIN [chan] *s.* 1. Cadena, serie de muchos anillos o estabones unidos unos á otros; serie ó sucesión. 2. Cadena, grillete. 3. Cadena de agramensor. 4. *Chain of rocks*, Arrecife de piedras. En plural es servidumbre, cautiverio, esclavitud.
 To CHAIN, *va.* 1. Encadenar. 2. Esclavizar. 3. Poner cadena á alguna cosa. 4. Enlazar, unir, juntar.
CHAIN-PUMP [chayn-pump] *s.* (Náu.) Bomba de cadena.
CHAIN-PLATES [chayn-plats] *s.* (Náu.) Cadenas de las vigotas. *Top-chaine*, Cadenas de las vergas.
CHAINSHOT [chayn-shot] *s.* (Art.) Balas encadenadas ó balas enramadas.
CHAINWORK [chayn-wure] *s.* Cadena, labor ó trabajo hecho en figura de cadena.
CHAIR [char] *s.* 1. Silla ó taburete, asiento portátil. 2. Silla, asiento de juez ó otra persona constituida en autoridad. 3. Silla de manos. *Arm-chair*, Silla de brazos ó poltrona. *Privy-chair*, Sillón ó servicio. 4. Silla volante. *Hair-bottomed chairs*, Sillas con asientos de crin. *Cane-bottomed chairs*, Sillas de junquillo. *Rocking-chair*, (Cuba) Mecedor, butaca. *Pivot-chair*, Silla girante. 5. Calzín volante, ó volante, quitrín. *The chair is taken*, Se ha abierto la sesión. *Professor's chair*, Cátedra. *To be in the chair*, Presidir.
CHAD [had] *s.* Especie de pescado. V. SHAD.
 To CHAFE [chaf] *va.* 1. Frotar, estregar, ladrar, escalar, calentar algunas cosa frotándola. 2. Enojar, enfadar, irritar.—*vn.* Enojarse, enfadarse, acalararse; fricarse; desollar.
CHAFFE, *s.* Acaloramiento, rabia furor, cólera, ardor.
CHAFER [chaf'er] *s.* 1. Especie de escarabajo. 2. Escalfador, jarro de metal para calentar agua.
CHAFFERY [chaf'er-i] *s.* Fragua ó forja en la herrería.
CHAFF [chaf] *s.* 1. Zurrón ó hollejo, la cascara del grano que se separa después de trillado y avenado. 2. (Met.) Paja, lo que es de ningún valor ó entidad.
 To CHAFFER [chaf'er] *vn.* Regatear, baratear.
CHAFFERN [chaf'er-n] *s.* Caldera.
CHAFFERER [chaf'er-ur] *s.* Regatón.
CHAFFERY, *s.* V. TRAFFIC.
CHAFFINCH [chaf'in-ch] *s.* (Orn.) Pinzón, pájaro.

CHAFFLESS [chaf'-les] *a.* Sin zurrón ó hollejo; sólido, profundo, lo que no tiene paña.
CHALKY [chaf'-i] *a.* Gredoso, lo que tiene greda.
 To CHALLENGE [chal-enj] *va.*
 1. Desafiar, provocar á combate ó desafío. 2. Acusar, imputar. 3. Recesar, tachar ó poner excepción á un juer ministro ó testigo. 4. Alegrar derecho á alguna cosa; pedir, pretender. 5. Citar á uno para el cumplimiento de alguna condición.
CHALMELT, CHAMELOT, *V. Camelot.*
 To CHAMBLET [chal'm-let] *va.* Varvar.
CHAMELEON [cham-e'-li-un] *s.* Camaleón, especie de lagarto.
 To CHAMFER [chal'm-fur] *va.* Acanalar, arrugar, estriar.
CHAMFER, CHAMFRET [chal'm-fret] *s.* Goma, canal, arruga, estria.
CHANFRIN [chan-frin] *s.* Frente ó faz del caballo.
 To CHANGE [chanj] *va.* 1. Poner una cosa en lugar de otra. 2. Cambiar, trocar una cosa por otra. 3. Cambiar, reducir una moneda mayor á varias menores. 4. Convertir, trasmutar. 5. Mudar de genio ó vida.—*vn.* Mudar, variar, alterarse, corregirse.
CHANGE, *s.* 1. Mudanza, variedad, conversión, variación de estado que tienen las cosas. 2. Visibilidad. 3. Cambio, trueque ó dinero menor. 4. Lona ó bolsa, lugar donde se reúnen los comerciantes á tratar sus negocios.
CHAMOMILE [cham'o-mil] *s.* Manzanilla, una planta.
 To CHAMP [champ] *va.* Morder, masticar, mordiscar.
CHAMPAGNE [cham-pa'n] *s.* Vino de Champaña.
CHAMPAIGN, *a.* Abierto ó llano.
CHAMPERTOR [cham-pur-tur] *s.* Pleítico ó litigante que quiere tener parte de la cosa litigada.
CHAMADE [cham-a'd] *s.* (Mil.) Ilamada, señal que se hace con la caja ó clarín para parlamentar y á veces para rendirse.
CHAMBER [cham-bur] *s.* 1. Cámara, cuarto, habitación, aposento, pieza de una casa destinada para habitar. *Bed-chamber*, Alcoba, dormitorio. (Mex.) Recámara. *Chamber-pot*, Orinal. 2. Cámara, tribunal ó sala de justicia. 3. *Chamber of commerce*, Consulado. 4. *Chamber of a pump*, (Náu.) Almacén de una bomba. 5. (Art.) Cámara, la parte hueca del cañón que ocupa la carga. 6. (Art.) Cámara de mina, la cavidad en donde se pone pólvora en una mina. 7. Cámara, especie de canon corto que tiene espacio para pólvora solamente y de que se usa para saludos. *Chamber of London*, Cámara ó ayuntamiento de Londres, ó su tesoro público. *Chamber of presence*, Sala de estrado.
CHAMPION [cham-pi-un] *s.* 1. Campeón, el que mantiene contienda ó batalla por medio de las armas. 2. Héroe, guerrero.
CHAMPIONESS [cham-pi-un-es] *sf.* Campeona; abogada.
CHANCE [chans] *s.* Fortuna, ventura, suerte. 2. Acaso, suceso, lance, accidente, casualidad, contingencia. 3. Riesgo, peligro. *Ill chance*, Desdicha. *By chance*, Por ventura, casualmente, porcaso, por casualidad. *There is no chance*, No hay esperanza, remedio, auncio, escape. *He met me by chance*, Me encontró por casualidad.
 To CHAMBER, *vn.* Acaecer, suceder, acontecer. *If my letter should go astray*, If my letter should be lost, Si acaso se perdiese mi carta.
CHANGELING [chang'-lin] *s.* 1. Un niño cambiado por otro, sea por equivocación ó de intento. 2. Loco, tonto. 3. Inconstante, el que es mudable.
CHANGER [changers] *s.* Cambiante, cambista, el que cambia dinero. 2. El que muda de parecer.
CHANNEL [chayn-el] *s.* 1. Canal, arroyo, la madre de un río. 2. Canal, cualquiera cavidad hecha longitudinalmente, estria. 3. Canal, pedazo de mar estrecho. *British Channel*, El canal de la Mancha. *Channels*, (Náu.) Mesas de garnición. *Fire-channels*, (Náu.) Canales de fuego. *Channel out of soundings*, (Náu.) Foso. *Channel of a block*, (Náu.) Cajera.
 To CHANNEL, *va.* Acanalar, estriar.
CHANT [chont] *s.* Cantar, cantar el servicio en una iglesia catedral.
CHANTRESS [chont-res] *s.* Cantora, cantatrix.

CHA

ida; a hé; q'ala; o por; o oro; u uno.—i idea; e esté; a así; o osó; u ópa; u fumó.—j aire; o voy; s aula,

CHAOS [ca'-os] s. 1. Caos, la mezcla confusa de todos los elementos que hubo ántes de la creacion.

2. Caos, confusión, mezcla irregular, desorden.

CHAOTIC [ca-o-tic] a. Confuso, desordenado, irregular.

To CHAP [cap] va. 1. Rajarse ó hendirse la tierra por el excesivo calor. 2. Hacerse grietas en la cara ó en las manos por la frialdad.—vn. V. To CHEAPEN.

CHAP, s. 1. Grieta, abertura, hendija, rendija, hendidura. 2. Mandibula, quijada inferior ó superior de una bestia. 3. Mozo, joven, muchacho. Chap-books, Libros para muchachos. (Vulg.) V. CHAPMAN.

CHAPE [cap] s. Contera de espada; charnela de hebilla.

CHAPEL [qa'p-el] s. Capilla, iglesia pequeña.

CHAPELESS [qa'p-less] a. Sin contera.

CHAPELRY [qa'p-el-ri] s. La jurisdicción ó límites de una capilla.

CHAPERON [fa'p-ur-on] s. 1. Caperuza, capirote. 2. Rodriguez, vejez, persona de edad que acompaña a una señora por el bien parecer. 3. (Fam.) (Poco usado.) Protector, padrino, acompañante.

To CHAPERON, va. Acompañar á una señora á las tertulias ó reuniones ó tener cuidado de ella.

CHAPFALLON [qa'p-fel-n] a. Boquiabrido, el que tiene hundidos los labios. (Fig.) Th be chap-fallen, Estar triste, abatido, desanimado. (Fam.) Estar con las orejas gachas.

CHAPTER [qa'p-i-tur] s. (Arq.) Capitel. V. CAPITAL.

CHAPLAIN [qa'p-len] s. Capellán, el sacerdote que se dedica al servicio de una capilla; limosnero.

CHAPLAINCY [qa'p-len-si], CHAPLAINSHIP [qa'p-len-sip] s. Capellanía.

CHAPLESS [qa'p-less] a. Boquiabrido.

CHAPLET [qa'p-let] s. 1. Guinalda, corona de flores. 2. Rosario. 3. (Arq.) Moldura de ventanas. 4. Penacho. 5. Capileja.

CHAPMAN [qa'p-man] s. Comprador, el que ajusta para comprar; vendedor, traficante.

CHAPTER [qa'p-tur] s. 1. Capitulo, una de las partes de que se compone un libro. 2. Capítulo, cabildo, junta del clero de una catedral. 3. Capítulo, sala capitular.

To CHAR [qqr] va. 1. Hacer carbon de leña. 2. Trabajar á jornal.

CHAR, s. Jornal, trabajo á jornal. 2. Especie de pescado de agua dulce.

CHARACTER [ca'-rac-tur] s. 1. Carácter, marca, distintivo ó señal. 2. Carácter, forma de la letra. 3. Carácter, nombre, fama, calidad, reputación. 4. Informe, testimonio de conducta. Persons of bad character, Personas de mala vida ó reputación.

To CHARACTER, va. Grabar, esculpir, señalar, imprimir.

CHARACTERISTIC, CHARACTERISTICAL [ca'-rac-tur-i-s-tic, ol] a. Característico.

CHARACTERISTIC, s. Característico.

CHARACTERISTICALLY [ca-

CHA

e da; a hé; q da; o por; o oro; u uno.—i idea; e esté; a así; o osó; u opa; u fumó.—j aire; o voy; x aula;
 CHESS-TREES [ce's-tre] s. pl. (Náu.) Castañuelas de las amuras.
 CHEST [chest] s. 1. Pecho. 2. Arca, caja de madera ó otro material. *Chest of drawers*, Cómoda, bún, guardaropa con cajones; armario con gabinetes.
 To CHEST, va. Depositar ó meter alguna cosa en una cómoda.
 CHESTED [ce's-ted] a. Lo que tiene cómodas; el que tiene pecho.
 CHESTNUT [ce's-nut] s. 1. Castaña. 2. Color de castaña.
 CHESTNUT-TREE [ce's-nut-tree] s. (Bot.) Castaño.
 CHEVALIER [ʃe've-lir] s. Caballero.
 CHEVAUX-DE-FRISE [ʃe've-o-de-fre'z] s. (Mil.) Caballo de frisa.
 CHEVEN, s. (Ict.) V. CHUB.
 CHEVERIL [ʃe've-rl] s. 1. Cabritillo ó cabrito, choto. 2. Cabritilla, la piel del cabrito.
 CHEVRON [ʃe've-run] s. (Hér.) Cabrio, la figura ó pieza en forma de triángulo que está en el escudo.
 To CHEW [chu] va. 1. Masticar, mastigar ó desmenuzar con los dientes. 2. Rumiar, meditar, considerar despacio; reflexionar.—vn. Rumiar.
 CHEW, s. (Vulg.) La cosa masticada.
 CHEWING [ʃu'ing] s. Masticación.
 CHICANE [ʃi'ka'n] s. Tramoya, enredo, embrollo, cavilación, trampa, artificio. (For.) Trampa legal.
 To CHICANE, vn. 1. Entretener, tener á uno divertido y suspenso dilatando la decisión de algún pleito ó pendencia. 2. Armar enredos, utilizar, buscar escapatorias. 3. Incomodar, oponerse, buscar quijillas, entrampar.
 CHICANER [ʃi'ca'n-ur] s. Sofista, trampista, enredador, trapacero.
 CHICANERY [ʃi'ca'n-ur-i] s. Sofistería, trapacería, enredo, trampa, embrollo, trampa legal, refugio, quisquilla, vanas sutilizadas.
 CHICHES, s. (Bot.) V. CHICKPEAS.
 CHICK, CHICKEN [ʃi'k, ʃi'ken] s. 1. Pollo ó pollo. 2. (Fig.) Joven.
 CHICKEN-HEARTED [ʃi'ke-en-hart-ed] a. Cobarde, gallina, medroso, mandria.
 CHICKEN-POX [ʃi'ke-en-pox] s. Viruelas locas.
 CHICKLING [ʃi'ke-ling] s. Peñito, polluelo.
 CHICKPEA [ʃi'ke-pe] s. (Bot.) Garbanzo.
 CHICKWEED [ʃi'ke-wed] s. (Bot.) Alsine.
 To CHIDE [ʃid] va. Reprobar, culpar, echar en cara, regañar, reñir.
 To CHIDE, vn. Regañar, reñir, alborotar.
 CHIDE, s. Murmullo, repremisión, reprimenda.
 CHIDER [ʃid-dur] s. Regañón, regañador.
 CHIDING [ʃid-ing] s. Reprensión, regaño, reprimenda.
 CHIDINGLY [ʃid-ing-li] ad. Con reprensión ó reprimenda.
 CHIEF [ʃef] a. Principal, capital, eminent, jefe.
 CHIEF, s. Jefe.

CHIEF, CHIEFLY [ʃe'f-li] ad. Principalmente, particularmente, sobre todo.
 CHIEFEST [ʃe'f-est] a. sup. Principalísimo.
 CHIEFLESS [ʃe'f-less] a. Sin jefe ó superior.
 CHIEFTAIN [ʃe'f-ten] s. 1. Jefe, comandante. 2. Caudillo, capitán; jefe de banda.
 CHIEFTAINRY [ʃe'f-ten-ri] s. CHIEFTAINSHIP [ʃe'f-ten-sip] s. Jefatura, la dignidad ó oficio de jefe.
 CHILBLAINS [ʃi'l-blans] s. pl. Sabañones.
 CHILD [ʃiuld] s. 1. Infante, el niño pequeño y de muy poca edad. 2. Hijo ó hija. 3. Parto, el efecto ó producto de otra cosa. *From a child*, Desde niño. *With child*, Preñada, embarazada.
 To CHILD, vn. y a. Parir.
 CHILDBEARING [ʃi'l-bar-ing] part. Parto.
 CHILDBED [ʃi'l-bed] s. Sobreparto.
 CHILD-BIRTH [ʃi'l-burt] s. Parto ó dolores de parto. *To die in childbirth*, Morir de parto.
 CHILDERMAS-DAY [ʃi'l-dur-mas-day] s. Dia de los inocentes.
 CHILDHOOD [ʃi'l-hud] s. Infancia, niñez; puerilidad, ninería.
 CHILDISH [ʃi'l-id-is] a. Frívolo, trivial, pueril, propio de niño. *Childish trick*, Muchachada.
 CHILDISHLY [ʃi'l-id-is-li] ad. Puerilmente.
 CHILDISHNESS [ʃi'l-id-is-nes] s. Puerilidad, cosa propia de niños.
 CHILDLESS [ʃi'l-less] a. Sin hijos, infecundo.
 CHILDLIKE [ʃi'l-id-lik] a. Pueril, propio de niño ó muchacho.
 CHILDREN [ʃi'l-dren] s. pl. de CHILD. Niños. (Prov.) *Children and fools speak the truth*, Los niños y los locos dicen las verdades.
 CHILIAD [ʃi'l-id-ad] s. Millar.
 CHILIAST [ʃi'l-i-ast] s. Milenario, seculares que esperan han de venir mil años, en qué todo el mundo será justo y vivirá feliz.
 CHILIFICATION, s. V. CHYLIFICATION.
 CHILL [ʃil] a. 1. Escalofrío, frío, friolento. 2. Desanimado, desalentado, abatido; rudo.—s. Frio.
 To CHILL, va. Enfriar, poner frío a una cosa. 2. Helar. 3. Desanimar, desalentar.—vn. Escalofriarse.
 CHILLINESS [ʃi'l-i-nes] s. Principio ó entrada del frío; calofrío, tiritona.
 CHILLNESS [ʃi'l-nes] s. Frio, falta de calor.
 CHILLY [ʃi'l-i] a. Friolento.—ad. Friamente.
 CHIMB [ʃim] s. Cabo ó remate de barril ó tina.
 CHIME [ʃim] s. 1. Consonancia ó armonía de muchos instrumentos. 2. Clave, el conjunto de campanas de música. 3. Conformidad, analogía.
 To CHIME, vn. 1. Sonar con armonía. 2. Convenir, concordar. 3. Tocar ó mover alguna cosa con compas y armonía.
 CHIMER [ʃim'er] s. Campanero; repicador ó tañedor de campanas.

CHIMERA [ʃi-me'ra] s. Quijera.
 CHIMERE [ʃe'me'r] s. El vestido talar de los clérigos.
 CHIMERICAL [ʃi-me'r-i-cal] a. Quimérico, imaginario.
 CHIMERICALLY [ʃi-me'r-i-cal-i] ad. Quiméricamente, imaginariamente.
 CHIMNEY [ʃi'm-ni] s. 1. Cañón de chimenea. 2. Chimenea ó hogar, lugar en que se enciende el fuego en las casas. 3. *Chimneys for lamps*, Tubos ó cañones de vidrio, para las lámparas.
 CHIMNEY-CORNER [ʃi'm-ni-ke'ru-nar] s. Rincón de chimenea.
 CHIMNEY-PIECE [ʃi'm-ni-pes] s. Las jambas y el dintel que sirven para adorno de las chimeneas.
 CHIMNEY-SWEEPER [ʃi'm-ni-swep'ur] s. Deshollinador ó limpia-chimeneas.
 CHIMNEY-TOP [ʃi'm-ni-top] s. La parte superior del cañón de la chimenea.
 CHIN [ʃin] s. Barba. *Chin-cloth or bib*, Barbero, babador.
 CHINA, CHINAWARE [ʃi'na, war] s. China, porcelana, loza de China.
 CHINA ó INDIAN INK [ʃi'nd-yon-ink] s. Tinta de China.
 CHINA-ORANGE [ʃi'na-o-ran] s. Naranja de la China.
 CHINA-ROOT [ʃi'na-root] s. (Bot.) China, planta y raíz que se traen de la China.
 CHINCOUGH [ʃi'n-cef] s. Tos convulsiva.
 CHINE [ʃin] s. Espinazo. 2. Lomo en los animales. 3. Solomo.
 To CHINE, va. Deslomar, romper por el espinazo.
 CHINK [ʃink] s. Grieta, hendidura, rajadura, abertura.
 To CHINK, vn. Henderse, abrirse; sonar, resonar.
 CHINKY [ʃi'ng-i] a. Hendido, rajado, lleno de hendiduras.
 CHINNED [ʃind] a. Barbado.
 To CHINSE [ʃins] va. (Náu.) Calafatear.
 CHINTZ [ʃintz] s. Zaraza, tela de algodón pintada.
 To CHIP [ʃip] va. Desmenuzar, hacer pedazos menudos una cosa; es hacer astillas, si se habla de leña ó madera, y picar, si es carne.—vn. 1. Romperse, abrirse; dícese de los huevos empollados. 2. Reventarse; dícese de la loza ó del vidrio.
 CHIP, s. Brizna, astilla, raspaduras de la corteza del pan; viruta, de los libros cuando se igualan sus cortes, y de la madera cuando se cepilla; á lo último se da también el nombre de doladura ó cepilladura. *Chip-axe*, Azuela. *Chip-hat*, Sombrero de viruta. *Chip of the same block*, De tal palo tal astilla.
 CHIPPING [ʃip-ing] s. Brizna, la parte pequeña que se separa de alguna cosa.
 CHIROGRAPHER [ʃi-ro'g-ra-fur] s. Escribano, escribiente; el val ó escritura escrito de propia mano.
 CHIROGRAPHY [ʃi-ro'g-ra-fi] s. Quirografía; el arte de escribir, y la attestación de escribir con mano propia.
 CHIROMANCER [ʃi'ro-man-

sur] s. Quiromántico, el que profesa la quiromancia.
 CHIROMANCY [ʃi'ro-mon-si] s. Quiromancia, adivinación por las rayas de la mano.
 To CHIRP [ʃurp] vn. Chirriar, gorjear ó piar como los pájaros.—vn. Alegrar.
 CHIRP, s. 1. Chirrido, gorjeo, graznido. 2. Canto.
 CHIRPER [ʃurp-ur] s. Chirrador, el que chirría o gorjea.
 CHIRPING [ʃurp-ing] s. El canto de las aves.
 CHIRURGEON [ʃi-rur-jun] s. Cirujano. V. SURGEON.
 CHIRURGERY [ʃi-rur-juri] s. Cirugía, una parte de la medicina. V. SURGERY.
 CHIRURGICAL [ʃi-rur-ji-cal] a. Quirúrgico; lo que pertenece á la cirugía. V. SURGICAL.
 CHISEL [ʃi'z-el] s. Escoplo ó cincel, formón.
 To CHISEL, va. Escoplear ó cincelar, esculpir.
 CHIT [ʃit] s. 1. Infante, niño. 2. Talo, germin, botones, yema, el pitoncillo que arroja el grano. 3. Peca en la cara.
 To CHIT, vn. 1. Brotar, echar botones y yemas las plautas. 2. (Fan.) Cuchichear.
 CHITCHAT [ʃit-qt] s. Charla. (Fan.) Cuchicheo, palique.
 CHITTERLINGS [ʃit'-ur-linz] s. pl. 1. Despojo, el vientre, asadura, cabeza y manos de las reses que se matan en las carnicerías. 2. Pechera, guirnaldas ó chorras de camisola.
 CHITTY [ʃit-i] a. Pueril. 2. Pecoso.
 CHIVALROUS [ʃi've-al-rus] a. Caballeresco.
 CHIVALRY [ʃi've-al-ri] s. 1. Caballería, grado y dignidad de caballero militar. 2. Caballería andante. 3. Proeza, hazaña.
 CHIVES [ʃivz] s. pl. (Bot.) 1. Estambres, los hilos delgados que rematan en las borbillas. 2. Cebolla, cebollino, especie de cebolla pequeña.
 CHLORINE [ʃlo'rin] s. (Quím.) Clorino, el gas oximuriático.
 CHLORITE [ʃlo'rit] s. (Min.) Clorita.
 CHLOROSIS [ʃlo-ro'sis] s. (Med.) Clorosis, opilación.
 CHOCK [ʃok] s. Choque, encuentro.
 CHOCK-FULL, V. CHOKE-FULL.
 CHOCKS [ʃoks] s. pl. (Náu.) Calzos, cunas de madera que sirven para varios usos.
 CHOCOLATE [ʃo'e-o-lat] s. 1. Chocolate, pasta hecha de cacao, azúcar, &c. 2. Chocolate, el compuesto líquido de la pasta desleída por medio de agua caliente ó leche. *Chocolate mill*, Molinillo. *Chocolate pot*, Chocolatera.
 CHOICE [ʃos] s. 1. Escogimiento, elección, preferencia; el acto, facultad ó cuidado de elegir, escoger ó preferir una cosa á otra. 2. La cosa elegida, lo selecto.
 CHOICE, a. Escogido, selecto, exquisito, excelente. 2. Cuidadoso, frugal, pareo, económico.
 CHOICELESS [ʃo's-les] a. Limitado, el que no tiene facultad de elegir.
 CHIROMANCER [ʃi'ro-man-

CHOICELY [ʃo's-li] ad. Escogidamente, primorosamente.
 CHOICENESS [ʃo's-nes] s. Delicadeza; discernimiento, en lo que se elige; precio extraordinario; destreza, pericia.
 CHOIR [ʃwir] s. 1. Coro. 2. Coro, los que cantan salmos, himnos y otras cosas sagradas. 3. Coro, la parte de la iglesia en que se juntan los que cantan. *Choir-service*, Oficio de coro.
 CHOKE [ʃok] va. 1. Ahogar, sofocar, quitar la respiración. 2. Cerrar alguna comunicación ó paso. 3. Suprimir, oprimir. *To choke up*, Obstruir, tapar. 4. Atragantarse, atorarse.
 CHOKE, s. (Vulg.) Hebra de alacachofa.
 CHOKE-FULL [ʃo:c-fu'l] a. Lleno enteramente.
 CHOKE-PEAR [ʃo:c-par] s. 1. Ahogadera, especie de pera áspera al paladar. 2. (Met.) Tapaboca, cualquier dicho picante que obliga á alguno á que calle.
 CHOKER [ʃo:c-ur] s. Ahogador, el que ahoga; el que hace callar á otro.
 CHOKY [ʃo:c-i] a. Lo que puede ahogar.
 CHOLER [ʃol'er] s. 1. Cólera ó bilis. 2. Ira, enojo.
 CHOLERA-MORBUS [ʃol'er-e-mor'büs] s. (Méd.) Cólera-morbo, enfermedad. *Asiatic cholera*, Cólera-morbo asiático.
 CHOLERIC [ʃol'er-ic] a. Cólerico, enojado.
 CHOLERICNESS [ʃol'er-ic-nes] s. Cólera, ira, enojo.
 To CHOOSE [ʃu:z] va. Escoger, tomar ó elegir con preferencia, predestinar.—vn. Tener facultad para elegir, hacer ó dejar de hacer alguna cosa. *Why don't you tell me your age*, Porque no me dice V. cuántos años tiene? *Because I don't choose*, Porque no me da la gana. *To choose rather*, Preferir. *The chosen ones*, Los mejores, los mas granaditos, los escogidos.
 CHOOSER [ʃu:z-ur] s. Escogedor; elector.
 CHOOSING [ʃu:z-ing] s. Escogimiento, elección.
 To CHOP [ʃop] va. 1. Tajar, cortar ó separar; picar; desbastar un madero. 2. Rajar, tender. 3. Mudar, trocar; comprar.—vn. Hacer alguna cosa con movimiento veloz; tropezar. *To chop off*, Tronchar. *To chop at*, Pillar, zampar, atrapar con la boca. *To chop in*, Entrar de repente con la intención de sorprender. *To chop about*, Girar, rodear, mudar. *To chop meat*, Picar la carne. *Chopped hands*, Manos rajadas ó con grietas, ó grietas en las manos.
 CHOP, s. Porción, parte; tajada de carne; chuleta ó costilla de ternera, certero, etc.; raja.
 CHOP-FALLEN, V. CHAP-FALLEN.
 CHOP-HOUSE [ʃo:p-hus] s. Bodegón, fizón.
 CHOPPER [ʃo:p-ur] s. Cuchilla de carnicero.
 CHOICE, a. Escogido, selecto, exquisito, excelente. 2. Cuidadoso, frugal, pareo, económico.
 CHOICELESS [ʃo's-les] a. Limitado, el que no tiene facultad de elegir.
 CHRISTENDOM [cri's-n-dum] s. Cristianismo, cristianidad.
 CHRISTENING [cri's-n-in] s. Bautismo.—a. Bautismal.
 CHRISTIAN [cri's-on] s. Cristiano, el que profesa la fe de Jesucristo.—a. Cristiano, lo que pertenece á la religión cristiana ó es arreglado á ella.
 CHRISTIANISM [cri's-on-izm] CHRISTIANITY [cri's-on-i-ty] s. Cristianismo.
 To CHRISTIANIZE [cri's-on-i-z] va. Cristianizar, cristianar.
 CHRISTIANLIKE [cri's-on-lik] a. Propio de cristiano.
 CHRISTIANLY [cri's-on-li] ad. Cristianamente.
 CHRISTIAN-NAMING [cri's-on-nam] s. Nombre de bautismo.
 CHRISTIANNESS [cri's-on-nes] s. La profesión de cristiano.